

Psa

Chapter 137

Spanish Interlinear

Reference: Reina Valera 1909

1
עַל־ וְנְהָרוֹת בָּבֶל שָׁם יֹשְׁבֵנוּ גַם־ בָּכִינוּ בְּזִכְרֵנוּ
al-recordar-nosotros lloramos también- nos-sentamos allí Babilonia ríos-de Junto-a
[H2142](#) [H1058](#) [H1571](#) [H3427](#) [H8033](#) [H0894](#) [H5104](#)
אֶת־ צִיּוֹן:
Sion -
[H6726](#) [H0853](#)

JUNTO á los ríos de Babilonia, allí nos sentábamos, y aun llorábamos, acordándonos de Sión.

2
עַל־ עֲרָבִים בְּתוֹכָהּ תְּלִינוּ כְנֻרוֹתֵינוּ:
Sobre-sauces en-medio-de-ella colgamos nuestras-arpas
[H6155](#) [H8432](#) [H8518](#) [H3658](#)

Sobre los sauces en medio de ella colgamos nuestras arpas.

3
כִּי שָׁם שְׂאֲלוּנוּ שׁוֹבֵנוּ דְּבָרֵי־ שִׁיר וְתוֹלְלֵנוּ
Porque allí nos-pidieron nuestros-captore palabras-de-canto y-nuestros-opresores
[H8033](#) [H7592](#) [H7617](#) [H1697](#) [H8437](#)
שִׂמְחָה שִׁירוֹ לָנוּ מִשִּׁיר צִיּוֹן:
alegría Cantad a-nosotros de-canto-de Sion
[H8057](#) [H7891](#) [H6726](#)

Y los que allí nos habían llevado cautivos nos pedían que cantásemos, y los que nos habían desolado nos pedían alegría, diciendo:

4
אֵיךְ נִשְׁיֵר אֶת־ שִׁיר־ יְהוָה עַל אֶדְמַת נָכָר:
Cómo cantaremos - canto-de- Yahweh sobre tierra-de extranjero
[H7891](#) [H0853](#) [H3068](#) [H0127](#) [H5236](#)

Cantadnos algunos de los himnos de Sión. ¿Cómo cantaremos canción de Jehová en tierra de extraños?

5
אִם־ אֲשַׁכַּחְךָ יְרוּשָׁלַם תִּשְׁכַּח מִי־יְמִינִי:
Si-te-olvido Jerusalén olvide mi-diestra
[H7911](#) [H3389](#) [H7911](#) [H3225](#)

Si me olvidare de ti, oh Jerusalem, mi diestra sea olvidada.

6
תִּדְבֶק־ וּלְשׁוֹנִי לֶחְמִי אִם־ לֹא אֲזַכְּרֶכִּי אִם־ לֹא אֶעֱלֶה אֶת־
Se-pegue-mi-lengua a-mi-paladar si-no te-recuerdo si-no ensalzare á mi alegría
[H1692](#) [H3956](#) [H2441](#) [H3808](#) [H2142](#) [H3808](#) [H5927](#) [H0853](#)
יְרוּשָׁלַם עַל רֹאשׁ שִׂמְחָתִי:
Jerusalén sobre cabeza-de mi-alegría
[H3389](#) [H8057](#)

Mi lengua se pegue á mi paladar, si de ti no me acordare; si no ensalzare á Jerusalem como preferente asunto de mi alegría.

וַעֲרֹד	הָאֲמָרִים	יְרוּשָׁלַם	יּוֹם	אֶתְּ	אֶדוֹם	לְבָנָי	וַיְהִיָּה	זָכֹר	7
Arrasad	los-que-decían	Jerusalén	día-de	-	Edom	a-hijos-de	Yahweh	Recuerda	
H6168	H0559	H3389	H3117	H0853	H0123		H3068	H2142	
						בָּהּ:	הִסְוֹד	עַד	
						en-ella	el-cimiento	hasta	arrasad
							H3247	H5704	H6168

Acuérdate, oh Jehová, de los hijos de Edom en el día de Jerusalem; quienes decían: Arrasadla, arrasadla hasta los cimientos.

תְּמַלֵּךְ	אֶתְּ	לְךָ	שִׁישְׁלָם-	אֲשֶׁרִי	הַשְׁדִּוְדָה	בָּבֶל	בֵּת-	8
tu-recompensa	-	a-ti	el-que-te-pague-	bienaventurado	la-devastada	Babilonia	Hija-de-	
H1576	H0853			H0835	H7703	H0894	H1323	
						לָנוּ:	שָׁנַמְלָתְּ	
						a-nosotros	que-nos-hiciste	
							H1580	

Hija de Babilonia destruída, bienaventurado el que te diere el pago de lo que tú nos hiciste.

הַסֵּלַע:	אֶל-	עַל־לִיָּךְ	אֶתְּ	וְנִפֹּץ	שִׁיאָחֻז	וְאֲשֶׁרִי	9
la-roca	contra-	tus-pequeños	-	y-estrelle	el-que-agarre	Bienaventurado	
H5553	H0413	H5768	H0853		H0270	H0835	

Bienaventurado el que tomará y estrellará tus niños contra las piedras.